



**PAŃSTWOWY POWIATOWY INSPEKTOR SANITARNY W ZIELONEJ GÓRZE**

Centrala: -(068) 325-46-71 do 75

fax -(068) 351-47-96

e-mail: pszezielonagora@wsse.gorzow.pl

NIP: 929-10-85-602

REGON: 970777594

604.35.2016

**POWIATOWA STACJA SANITARNO-EPIDEMIOLOGICZNA W ZIELONEJ GÓRZE**

65-470 ZIELONA GÓRA. ul. JASNA 10

NS-HK-AII.530.2.1.2016.28

Zielona Góra, 10 lipca 2016 r.



**DECYZJA NR 1378 NS-HK/2016**

Na podstawie art. 104 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tj. Dz. U. z 2016 r. poz. 23 z późn. zm.), art. 27 ust. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 1412), art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 139), § 3 ust. 2 i § 18 ust. 1 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015 r. poz. 1989), po zapoznaniu się ze sprawozdaniem z badań nr OL – LBS – 268/269/2016 z dnia 07.03.2016 r. (kod próbki OL – 268), nr OL-LBS-524/2016 z dnia 22.04.2016r. (kod próbki OL-524) i nr OL-LBS-809/2016 z dnia 22.06.2016r. (kod próbki OL-809) wody pobranej w punkcie w hydroforni wodociągu publicznego w Czerwieńsku o produkcji  $>100 \leq 1000$  m<sup>3</sup>/d w ramach nadzoru sanitarnego, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Zielonej Górze **stwierdza warunkową przydatność wody do spożycia przez ludzi i nakazuje**

**POMAK Sp. z o. o.  
66 – 016 Czerwieńsk, ul. Składowa 2**

1. Zapewnić w wodociągu publicznym w Czerwieńsku wodę o właściwych parametrach w zakresie mętności, zgodnie z załącznikiem nr 3 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 marca 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015 r. poz. 1989).
2. W okresie warunkowej przydatności wody do spożycia, utrzymać w wodzie z w/w wodociągu wartość dla parametru mętności – do 1,7 NTU

**termin wykonania obowiązków zawartych w punktach 1 i 2**

**wyznacza się do dnia 31 października 2016 r.**

**UZASADNIENIE**

Dnia 01 marca 2016r. w ramach sprawowanego nadzoru sanitarnego nad jakością wody próbkobiorcy Powiatowej Stacji Sanitarnej - Epidemiologicznej w Zielonej Górze pobrali do badania dwie próbki wody z wodociągu publicznego w Czerwieńsku o produkcji  $>100 \leq 1000$  m<sup>3</sup>/d, z punktu zlokalizowanego w hydroforni i z sieci w budynku mieszkalnym nr 2 w Dobrzęcinie. W wyniku przeprowadzonych badań laboratoryjnych fizykochemicznych i mikrobiologicznych stwierdzono, że woda przeznaczona do spożycia przez ludzi pobrana

z w/w wodociągu nie spełnia wymagań określonych w załączniku nr 3, punkcie B do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (t.j. Dz. U. z 2015 r. poz. 1989), z uwagi na odchylenia od wymaganego składu fizycznego. W próbce wody pobranej w hydroforni w Czerwieńsku (kod próbki: OL – 268), stwierdzono mętność -  $1,4 \pm 0,1$  NTU, przy wartości dopuszczalnej – 1 NTU. O nieprawidłowym wyniku badania wody, w dniu 11 marca 2016r. poinformowano Burmistrza Gminy i Miasta Czerwieńsk, wydając ocenę o warunkowej jakości wody przeznaczonej do spożycia z w/w ujęcia. Burmistrz Gminy i Miasta Czerwieńsk pismem znak GGRiOŚ.604.12.2016 z dnia 17 marca 2016r. poinformował, że zobowiązał „POMAK” Sp. z o.o. w Czerwieńsku do podjęcia działań mających na celu zaopatrzenie konsumentów w wodę odpowiadającą wymaganiom określonym w rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015 r. poz. 1989) oraz przedstawienie wyniku badania jakości wody, wykonanego w ramach kontroli wewnętrznej, który potwierdzi skuteczność przeprowadzonych działań naprawczych. Dnia 01 kwietnia 2016r. „POMAK” Sp. z o.o. w Czerwieńsku, pismem z dnia 29 marca 2016r. przedstawił sprawozdanie z badań wody nr 014/2016-12 pobranej w dniu 14 marca 2016 z punktu w hydroforni w Czerwieńsku, na podstawie którego stwierdzono mętność:  $<0,5$  NTU. Spółka poinformowała także, że w ramach działań naprawczych w dniach od 11 do 14 marca br. dokonano przeglądu i płukania ciągu technologicznego wraz z czyszczeniem zbiorników hydroforowych znajdujących się w hydroforni w Czerwieńsku. Po zakończeniu prac naprawczych prowadzonych przez spółkę POMAK, próbkobiorcy Powiatowej Stacji Sanitarno - Epidemiologicznej w Zielonej Górze w dniu 19 kwietnia br. pobrali do badań kolejną próbkę wody z punktu zlokalizowanego w hydroforni w celu sprawdzenia jej jakości. Analiza sprawozdania z badań NR OL-LBŚ-524/2016 z dnia 22 kwietnia 2016r. wykazała ponowne przekroczenie mętności - 1,7 NTU. Ponownie powiadomiono POMAK Sp. z o.o. i zobowiązano go do podjęcia działań naprawczych w tej sprawie. Spółka przedstawiła prawidłowe wyniki badania wody próbek pobranych: 09 czerwca 2016 r. z punktu w hydroforni w zakresie mętności (sprawozdanie z badań nr 014/2016-31 z dnia 19 maja 2016r.) oraz 21 czerwca 2016 r. - przeprowadzone w ramach kontroli wewnętrznej w zakresie monitoringu kontrolnego z punktu w hydroforni i z sieci w budynku mieszkalnym nr 1 w Dobrzęcinie (sprawozdanie z badań nr 014/2016-33 z dnia 09 czerwca 2016r.). W celu potwierdzenia dobrej jakości wody, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Zielonej Górze, działając na podstawie § 16 ust 3 pkt 4 w/w rozporządzenia, 13 czerwca 2016 r. pobrano kolejne próbki do badań. Sprawozdanie z badań NR OL-LBŚ-809/2016 z dnia 22 czerwca 2016 r. wykazało, że mętności kształtuje się na poziomie 1,6 NTU. Stwierdzone przekroczenie mętności stanowi naruszenie § 3 ust. 2 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2015 r. poz. 1989): „Dodatkowe wymagania mikrobiologiczne, organoleptyczne, fizykochemiczne(...), jakim powinna odpowiadać woda, określa załącznik nr 3 do rozporządzenia”, który w punkcie B powyższego załącznika nr 3 „Wymagania organoleptyczne i fizykochemiczne” określa najwyższą dopuszczalną wartość dla mętności – 1 NTU.

Mętność wody to głównie nierozpuszczalne składniki mineralne oraz substancje organiczne. Mętność wody może powodować ścieranie i erozję rur i kształtek, jest istotna, gdyż wiąże się z obecnością w wodzie pasożytów, ma wpływ na skuteczność dezynfekcji oraz oddziałuje na stabilność mikrobiologiczną wody w sieci wodociągowej. Zaleca się, aby mętność wody była utrzymywana na możliwie najniższym poziomie właśnie ze względu na jej znaczenie dla jakości wody pod względem mikrobiologicznym.

Przepisy Kodeksu postępowania administracyjnego nakładają na organy administracji publicznej obowiązek podejmowania wszelkich działań zmierzających do dokładnego wyjaśnienia stanu faktycznego sprawy, zebrania i rozpatrzenia w sposób wyczerpujący całego materiału dowodowego, umożliwienia stronom wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów przed wydaniem decyzji oraz do wskazania w uzasadnieniu okoliczności, które organ uznał za udowodnione, dowodów, na których się oparł przed wydaniem decyzji. Zgodnie z art. 10 § 1 Kodeksu postępowania administracyjnego strona została poinformowana o możliwości wypowiedzenia się co do zebranych dowodów na każdym etapie postępowania. Przed wydaniem decyzji nie wniosła uwag.

Na podstawie art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 139), *nadzór nad jakością wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi sprawują organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej na zasadach określonych w przepisach o Państwowej Inspekcji Sanitarnej*". Art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tj. Dz. U. z 2016 r. poz. 23) mówi, że „organ administracji załatwia sprawę przez wydanie decyzji” natomiast art. 27 ust. 1 ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tj. Dz. U. z 2015 r. poz. 1412), stanowi, że „w razie stwierdzenia naruszenia wymagań higienicznych i zdrowotnych, państwowy inspektor sanitarny nakazuje w drodze decyzji, usunięcie w ustalonym terminie stwierdzonych uchybień.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Zielonej Górze wydając niniejszą decyzję kierował się zasadą, że woda pitna jest niezbędna do utrzymania życia i musi być dostępna dla wszystkich konsumentów w jak najlepszej jakości.

W związku z powyższym postanowiono jak w sentencji.

**Pouczenie:** Od niniejszej decyzji służy odwołanie do Lubuskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Gorzowie Wlkp. za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Zielonej Górze w terminie 14 dni od daty doręczenia decyzji.

**Otrzymuje:**

1. POMAK Sp. z o.o.  
ul. Składowa 2  
66 – 016 Czerwieńsk

**Do wiadomości:**

1. Burmistrz Miasta i Gminy Czerwieńsk  
ul. Rynek 25  
66 – 016 Czerwieńsk
2. a/a

Prowadzący sprawę: Joanna Pernal  
tel. 683254671 do 75 (wewn. 234)



PAŃSTWOWY POWIATOWY  
INSPEKTOR SANITARNY

*dr. n. med. Tomasz Janik*